

Register your product and get support at

AJ7010

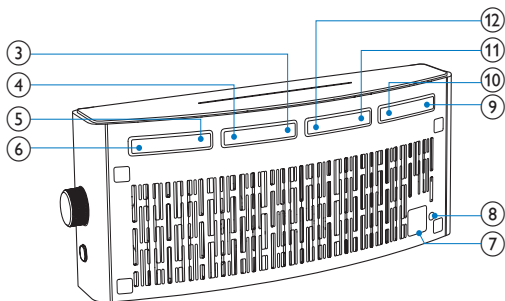
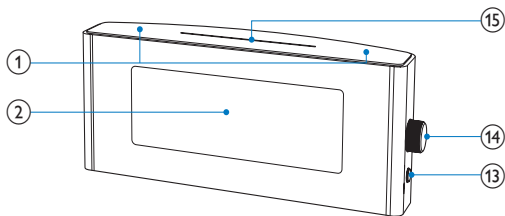
www.philips.com/welcome



SK Användarhandbok

PHILIPS

A

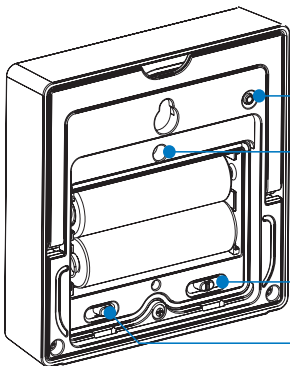
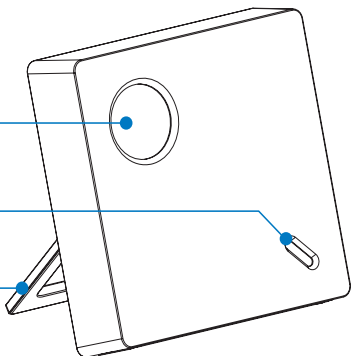


Ⓑ

①

②

③



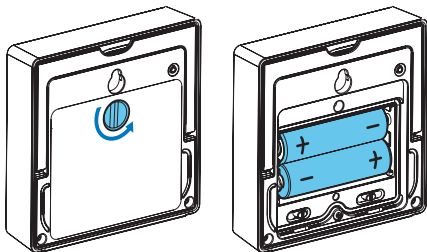
⑦

⑥

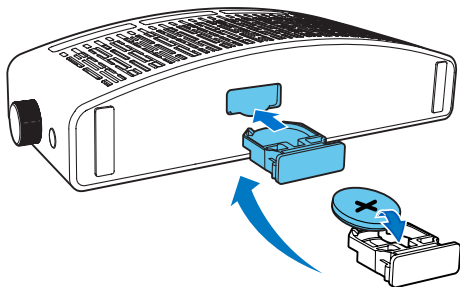
⑤

④

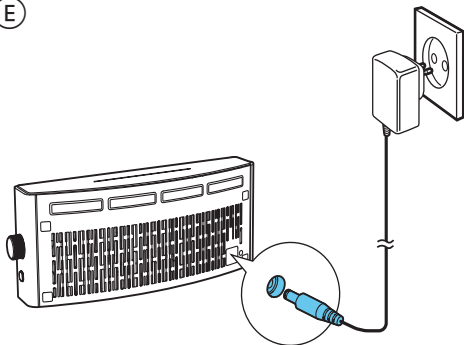
C



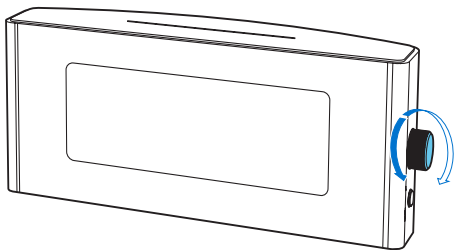
D



E



F



1 Dôležité

- Prečítajte si tieto pokyny.
- Dbajte na všetky varovania.
- Dodržiavajte všetky pokyny.
- Neblokujte vetracie otvory. Nainštalujte podľa pokynov výrobcu.
- Neinštalujte v blízkosti zdrojov tepla, ako sú radiátory, tepelné regulátory, kachle či iné zariadenia (vrátane zosilňovačov), ktoré produkujú teplo.
- Dbajte na to, aby na sieťový kábel nikto nestúpil ani ho neزالomil, najmä pri zástrčkách, elektrických zásuvkách a v mieste, kde vychádza z rádiobudíka.
- Používajte len nástavce/príslušenstvo špecifikované výrobcom.
- Počas búrok s bleskami alebo pri dlhodobom nepoužívaní odpojte rádiobudík zo siete.
- Všetky opravy zverte do rúk kvalifikovanému servisnému personálu. Oprava je potrebná, ak bol rádiobudík akýmkoľvek spôsobom poškodený, napríklad bol poškodený napájací kábel alebo zástrčka, ak bola na rádiobudík vyliata tekutina alebo do rádiobudíka spadol nejaký predmet, rádiobudík bol vystavený dažďu alebo vlhkosti alebo ak rádiobudík nefunguje správne, prípadne došlo k pádu rádiobudíka.
- Hlavná jednotka rádiobudíka nesmie prísť do kontaktu s kvapkajúcou ani striekajúcou kvapalinou.
- Na hlavnú jednotku rádiobudíka neumiestňujte žiadne potenciálne nebezpečné predmety (napr. predmety naplnené kvapalinou, zapálené sviečky).

- Tam, kde zástrčka priameho napájacieho adaptéra slúži ako odpájacie zariadenie, musí zostať odpájacie zariadenie ľahko prístupné pre okamžité použitie.

Riziko prehltnutia batérií

- Výrobok alebo diaľkové ovládanie môžu obsahovať gombíkovú batériu, pri ktorej hrozí riziko prehltnutia. Batériu vždy uchovávajte mimo dosahu detí. Prehltnutie batérie môže spôsobiť vážne zranenie alebo smrť. Do dvoch hodín od požitia sa môžu vyskytnúť vážne popáleniny.
- Ak máte podozrenie, že batéria bola prehltnutá alebo sa dostala dovnútra inej časti tela, okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.
- Pri výmene batérií vždy uchovávajte všetky nové aj použité batérie mimo dosahu detí. Po výmene batérií sa uistite, že je priečinok na batérie bezpečne uzatvorený.
- Ak nie je možné bezpečne uzatvoriť priečinok na batérie, výrobok prestaňte používať. Uchovávajte ho mimo dosahu detí a kontaktujte výrobcu.

2 Váš rádiobudík

Blahoželáme Vám ku kúpe a vítame Vás medzi používateľmi produktov spoločnosti Philips. Ak chcete naplno využiť podporu ponúkanú spoločnosťou Philips, zaregistrujte svoj produkt na lokalite www.philips.com/welcome.

Úvod

Prostredníctvom tohto rádiobudíka môžete:

- počúvať rozhlasové vysielanie v pásme FM/MW,
- nastaviť dva budíky,

- zobrazovať čas, dátum a teplotu nameranú v miestnosti i vonku,
- nastaviť časové pásmo a letný čas a
- nechať sa zobudiť pípaním, rádiom alebo uloženými zvukmi prírody.

Čo je v škatuli

Skontrolujte a identifikujte obsah balenia:

- Hlavná jednotka (s gombíkovou batériou)
- Snímač vonkajšej teploty
- Sieťový adaptér
- Návod na použitie
- Stručná úvodná príručka

Hlavná jednotka - prehľad ①

① AL1/AL2

- Nastavenie budíka.
- Zobrazenie nastavení budíka.
- Aktivovanie a deaktivovanie časovača budíka.

② Panel displeja

- Zobrazenie aktuálnych informácií.

③ DST

- Výber režimu letného času (DST).

④ TIME ZONE

- Nastavenie časového pásma.

⑤ DISPLAY

- Aktivácia režimu nastavenia zobrazenia teploty.

⑥ NATURE SOUND

- Aktivácia režimu nastavenia zvuku prírody.

⑦ AC 6V ~ 450mA

- Pripojenie napájania.

⑧ FM ANT

- Zlepšenie príjmu staníc v pásme FM.

⑨ TUNING MODE

- Výber režimu ladenia.

⑩ PRESET

- Výber predvoľby rozhlasovej stanice.

⑪ FM/MW

- Výber tunera ako zdroja.

⑫ SET TIME/PROG

- Nastavenie času.
- Programovanie rozhlasových staníc.

⑬ SLEEP

- Nastavenie časovača vypnutia.

⑭ Hlavný ovládač

- Nastavenie hlasitosti.
- Potvrdenie výberu.
- Úprava nastavení.
- Deaktivácia zvuku prírody.

⑮ SNOOZE/BRIGHTNESS

- Režim zdriemnutia (odloženie budenia).
- Nastavenie jasu displeja.

Prehľad vonkajšieho snímača (B)

- ① **Panel displeja**
 - Zobrazenie teploty vonku a kanála RF.
- ② **Kontrolka LED**
 - Bliká pri prenose údajov do hlavnej jednotky.
- ③ **Opierka snímača**
- ④ **Posuvný ovládač °C/°F**
 - Prepínanie medzi zobrazením teploty v stupňoch Celzia (°C) alebo Fahrenheita (°F).
- ⑤ **CHANNEL1/2/3**
 - Výber kanála RF na prenos signálov.
- ⑥ **Zámok priečinka na batérie (so skrutkou)**
- ⑦ **RESET**
 - Vynulovaním reštartujete prenos.

3 Úvodné pokyny

Vždy postupujte podľa poradia pokynov v tejto kapitole.

Inštalácia batérie



Výstraha

- Nebezpečenstvo explózie! Batérie odkladajte mimo dosahu zdrojov tepla, slnečného žiarenia a ohňa. Nikdy nevhadzujte batérie do ohňa.
- Pri nesprávne vložení batérie hrozí explózia. Pri výmene použite vždy rovnaký alebo ekvivalentný typ.
- Batéria obsahuje chemické látky, a preto vyžaduje náležitú likvidáciu.
- Batériu uchovávajte mimo dosahu detí.

Vložte batérie do snímača ©



Poznámka

- Nemiešajte batérie (staré a nové alebo uhlíkové a alkalické atď.).

Pred použitím snímača

1

Otáčaním skrutky proti smeru pohybu hodinových ručičiek odomknite priečinok na batérie.

2

Vložte 2 batérie typu AA (nie sú súčasťou balenia) so správnou polaritou (+/-) podľa označenia.

3

Otáčaním skrutky v smere pohybu hodinových ručičiek uzamknite priečinok na batérie.

Výmena batérie hlavnej jednotky (D)



Poznámka

- Ako sieťové napájanie môžete použiť len napájanie striedavým prúdom. Predinštalovaná batéria typu CR2032 dokáže zálohovať iba nastavenia času a budíka

Keď sa zobrazí ikona takmer vybitej batérie, vymeňte batériu podľa zobrazeného návodu.

Pripojenie napájania (E)



Výstraha

- Nebezpečenstvo poškodenia produktu! Uistite sa, že napájacie napätie zodpovedá napätiu vyznačenému na spodnej alebo zadnej strane rádiobudíka.
- Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom! Sieťový napájací adaptér vždy odpájajte od elektrickej siete vytiahnutím zástrčky zo zásuvky. Nikdy neťahajte za kábel.



Varovanie

- V záujme zníženia rizika požiaru alebo zásahu elektrickým prúdom nesmie byť tento rádiobudík vystavený pôsobeniu dažďa ani vlhkosti.

Pripojenie a nastavenie

Čas bol prednastavený pri výrobe. Po pripojení napájania sa automaticky zobrazí nastavený čas.

Zabudovaná lítium-iónová batéria uchová nastavenie času aj pri prerušení napájania.

Výber časového pásma

Môžete nastaviť časové pásmo podľa oblasti, v ktorej sa nachádzate.

- 1 V pohotovostnom režime stlačte tlačidlo **TIME ZONE**.
↳ Na displeji bliká číslo aktuálne nastaveného časového pásma.
- 2 Otáčaním hlavného ovládača nastavte časové pásmo (nastaviteľné v rozmedzí -1 až +12).
- 3 Nastavenie potvrdíte stlačením ovládača.

Pre Európu:

Západoeurópsky čas (WET)	+0
Stredoeurópsky čas (CET)	+1 (Predvolené)
Východoeurópsky čas (EET)	+2
Moskovský štandardný čas (MST)	+3

Nastavenie hodín

Ak je prednastavený čas nepresný, môžete nastaviť čas a dátum manuálne.

- 1 Režim nastavenia hodín aktivujte v pohotovostnom režime stlačením tlačidla **SET TIME**.
↳ Začnú blikat' číslice hodín.

- 2 Otáčaním hlavného ovládača nastavte hodinu.
- 3 Nastavenie potvrdíte stlačením ovládača.
↳ Začnú blikať číslice minút.
- 4 Zopakovaním krokov 2 – 3 postupne nastavte minútu, 12/24-hodinový formát, rok, mesiac, deň a režim zobrazenia mesiaca a dňa.



Tip

- Ak v režime nastavenie času a dátumu stlačíte a 3 sekundy podržíte tlačidlo, rádiobudík uloží zmenu a ukončí režim nastavenia.

4 Počúvanie rozhlasového vysielania v pásme FM/MW

Naladenie rozhlasových staníc



Tip

- Umiestnite anténu čo najďalej od televízora, videorekordéra alebo iného zdroja vyžarovania.
- Pre lepší príjem úplne roziahnite anténu a nastavte jej polohu.

- 1 Stlačením tlačidla **FM/MW** vyberiete ako zdroj pre tuner pásmo FM alebo MW.
- 2 Opakovane stláčajte tlačidlo **TUNING MODE**, až kým nezačne blikať hlásenie **[FIND]** (hľadať).

- 3 Pomaly otáčajte hlavným ovládačom.
↳ Rádiobudík automaticky naladí stanicu so silným signálom.
- 4 Nastavenie potvrdíte stlačením ovládača.
- 5 Opakovaním krokov 2 – 4 môžete nastaviť ďalšie rozhlasové stanice.

Manuálne naladenie stanice:

- 1 V režime tunera opakovane stláčajte tlačidlo **TUNING MODE**, až kým nezačne blikať hlásenie **[STEP]** (krok).
 - 2 Pomaly otáčajte hlavným ovládačom a nastavte frekvenciu.
-

Automatické uloženie rozhlasových staníc

Môžete uložiť maximálne 20 rozhlasových staníc vysielaných v pásme FM a 10 staníc vysielaných v pásme MW.

- 1 V režime tunera opakovane stláčajte tlačidlo **TUNING MODE**, až kým nezačne blikať hlásenie **[AUTO]** (automaticky).
 - 2 Pomaly otáčajte hlavným ovládačom.
↳ Rádiobudík uloží všetky dostupné rozhlasové stanice v pásme FM/MW a automaticky začne vysielat' prvú dostupnú stanicu.
-

Ručné uloženie rozhlasových staníc

- 1 Naladenie rozhlasovej stanice.
- 2 Stlačte tlačidlo **PROG**.
↳ Číslo predvoľby začne blikať.
- 3 Otáčajte hlavným ovládačom a vyberte číslo.

4 Nastavenie potvrdíte stlačením ovládača.
↳ Zobrazí sa hlásenie **[DONE]** (hotovo).

5 Ak chcete uložiť ďalšie stanice, zopakujte kroky 1 až 4.



Poznámka

- Ak chcete odstrániť predtým uloženú stanicu, uložte namiesto nej inú.

Výber predvoľby rozhlasovej stanice

V režime tunera stlačte tlačidlo **PRESET**, potom otáčajte hlavným ovládačom a vyberte číslo predvoľby.

Nastavenie hlasitosti (F)

5 Ďalšie funkcie

Zobrazenie vnútornej/vonkajšej teploty

Nastavenie zobrazenia teploty

- 1** Stlačte tlačidlo **DISPLAY**.
- 2** Otáčaním tlačidla vyberte režim zobrazenia teploty pre hlavnú jednotku:
 - zobrazenie vnútornej teploty,
 - zobrazenie vonkajšej teploty zistenej z kanála 1/2/3 alebo
 - striedavé zobrazenie vnútornej a vonkajšej teploty.

3 Nastavenie potvrdíte stlačením ovládača.



Tip

- Ak chcete vykonať konverziu medzi zobrazením teploty v stupňoch Celzia (°C) a Fahrenheita (°F), nastavte posuvný ovládač °C/°F v priečinku na batérie snímača.
- Ak sa hlavnej jednotke nepodarí prijať signál zo snímača, možno zobrazíť len vnútornú teplotu.

Zlepšenie príjmu snímača

Keď je v snímači správne vložená batéria, snímač začne vysielat' RF signál do hlavnej jednotky cez kanál 1/2/3.

Ak chcete zlepšiť príjem zo snímača,

- nastavte ovládací prvok **CHANNEL** v priečinku na batérie snímača.
- zmenšíte vzdialenosť medzi hlavnou jednotkou a snímačom.
- v prípade náhlej chyby alebo neštandardného stavu – stlačením tlačidla **RESET** na snímači reštartujete prenos.

Ak chcete prepnúť prenosu signálu RF na kanál **2** alebo **3**,

- 1** Stlačte tlačidlo **DISPLAY**.
- 2** Otáčajte tlačidlo, až kým sa nezobrazí zodpovedajúca ikona.
- 3** Nastavenie potvrdíte stlačením ovládača.
- 4** Prepnete ovládací prvok **CHANNEL** do polohy **2** alebo **3**.
 - ↳ Hlavná jednotka a snímač začnú snímať signál z kanála **2** alebo **3** a potom zobrazia vonkajšiu teplotu.

Vychutnajte si zvuk prírody

Tento rádiobudík reprodukuje realistické zvuky prírody: kohút, les, more, dážď, zvon a vták.

- 1 Stlačte tlačidlo **NATURE SOUND**.
- 2 Otáčaním tlačidla vyberte zvuk prírody.
- 3 Nastavenie potvrdíte stlačením ovládača.
- 4 Otáčaním tlačidla nastavte hlasitosť zvuku prírody (0-8).



Tip

- Ak chcete zvuk prírody deaktivovať, znova stlačte tlačidlo.

Nastavenie časovača budíka

Nastavenie budíka

Môžete nastaviť dva budíky na zvonenie v rozličných časoch.



Poznámka

- Uistite sa, že sú hodiny nastavené správne.

- 1 V pohotovostnom režime stlačením a podržaním tlačidla **AL1/AL2** na dve sekundy aktivujete režim nastavenia hodín.
↳ Číslice hodín a ikona **[AL1]/[AL2]** začnú blikať.
- 2 Otáčaním hlavného ovládača nastavte hodinu.

- 3 Nastavenie potvrdíte stlačením hlavného ovládača.
↳ Číslice minút a ikona **[AL1]/[AL2]** začnú blikať.
 - 4 Zopakovaním krokov 2 – 3 nastavte minútu.
 - 5 Zopakovaním krokov 2 – 3 vyberte, či sa má budík spúšťať počas celého týždňa, počas pracovných dní (pondelok až piatok) alebo počas víkendu (sobota a nedeľa).
 - 6 Zopakovaním krokov 2 – 3 vyberte zdroj pre budík: rádio, pípánie alebo zvuk prírody.
 - 7 Zopakovaním krokov 2 – 3 nastavte hlasitosť budíka.
-

Aktivovanie a deaktivovanie časovača budíka

- 1 Stlačením jedného z tlačidiel **AL1/AL2** zobrazíte nastavenia budíka.
 - 2 Opakovaným stlačením jedného z tlačidiel **AL1/AL2** aktivujete alebo deaktivujete časovač budíka.
↳ Ak je časovač budíka zapnutý, zobrazí sa ikona **[AL1]/[AL2]**. Ak ho vypnete, ikona zmizne.
 - Zvonenie budíka vypnete stlačením príslušného tlačidla **AL1/AL2**.
 - Budík opäť zazvoní na ďalší deň.
-

Režim zdriemnutia (odloženie budenia)

Po zaznení budíka stlačte tlačidlo **SNOOZE**.

- ↳ Budík prejde do režimu zdriemnutia a po deviatich minútach začne opäť zvonit'.

Nastavenie časovača vypnutia

Tento rádiobudík sa môže po uplynutí prednastaveného času automaticky prepnúť do pohotovostného režimu.

- 1 Stlačte tlačidlo **SLEEP**.
- 2 Otáčaním hlavného ovládača vyberte čas do automatického vypnutia (v minútach).
- 3 Nastavenie potvrdíte stlačením ovládača.
 - ↳ Keď je funkcia automatického vypnutia aktívna, objaví sa symbol **zZ**.

Ak chcete deaktivovať časovač vypnutia:

V režime nastavenia časovača vypnutia otáčajte ovládačom, až kým sa nezobrazí hlásenie **[OFF]** (vypnuté), a potom stlačte ovládač.

15 → 30 → 60 → 90 → 120



Výber režimu letného času (DST)

Pri krajinách, v ktorých sa používa letný čas (DST), vám rádiobudík ponúka možnosť DST na nastavenie letného času.

V pohotovostnom režime stlačte a 3 sekundy podržte tlačidlo **DST**.

↳ Hodiny sa posunú o hodinu dopredu a zobrazí sa symbol **[DST]**.

Nastavenie jasu displeja

Opakovaným stláčaním tlačidla **BRIGHTNESS** vyberte úroveň jasu: **[HI]** (vysoký), **[MID]** (stredný) a **[LOW]** (nízky).

6 Informácie o výrobku



Poznámka

- Informácie o výrobku sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Technické údaje

Zosilňovač

Menovitý výstupný výkon	0,6 W RMS
-------------------------	-----------

Tuner

Rozsah ladenia	FM: 87,5 – 108 MHz MW: 531 – 1602 kHz
Citlivosť – Mono, odstup signálu od šumu 26 dB	FM: <22 dBu MW: <92 dBuV/m
Citlivosť vyhľadávania	FM: < 28 dBf MW: <98 dBuV/m
Celkové harmonické skreslenie	FM: <3 % MW:<5 %
Odstup signálu od šumu	FM: >45 dB MW: >40 dB

Všeobecné informácie

Sieťové napájanie AC	Model: AGC060V0450T; Vstup: 220 – 240 V ~, 50/60 Hz; Výstup: AC 6 V 450 mA
Prevádzková spotreba energie	< 5 W
Spotreba energie v pohotovostnom režime	< 2 W
Rozmery – Hlavná jednotka (Š x V x H)	197 x 80 x 45 mm
Hmotnosť – S obalom	0,9 kg
– Hlavná jednotka	0,5 kg

7 Riešenie problémov



Varovanie

- Nikdy neodstraňujte kryt tohto zariadenia.

Aby ste zachovali záruku, nikdy sa sami nepokúšajte opravovať systém. Ak sa pri používaní tohto zariadenia vyskytne nejaký problém, skôr než sa obrátite na servisné stredisko, vyskúšajte nasledujúce riešenia. Ak sa problém neodstráni, prejdite na webovú lokalitu spoločnosti Philips (www.philips.com/support). Ak sa rozhodnete obrátiť na spoločnosť Philips, okrem zariadenia si pripravte aj číslo modelu a sériové číslo.

Žiadne napájanie

- Skontrolujte, či je sieťová zástrčka rádiobudíka správne pripojená.
- Skontrolujte, či je sieťová zásuvka pod prúdom.

Rádiobudík nereaguje

- Odpojte a znovu pripojte sieťovú zástrčku, potom rádiobudík opäť zapnite.

Nekvalitný príjem rozhlasového vysielania

- Aby nedochádzalo k rušeniu príjmu rozhlasového vysielania, nedávajte rádiobudík do blízkosti iných elektronických zariadení.
- Úplne vytiahnite anténu FM a nastavte jej polohu.

Zo snímača nebol zistený žiadny signál

- Skontrolujte, či je v snímači správne vložená batéria.
- Zmenšite vzdialenosť medzi hlavnou jednotkou a snímačom.
- Tlačidlom **RESET** na snímači reštartujte prenos.
- Prepnite na iný kanál prenosu signálu.

8 Upozornenie



Tento výrobok spĺňa požiadavky Európskeho spoločenstva týkajúce sa rádiového rušenia.

Akékoľvek zmeny alebo modifikácie vykonané na tomto zariadení, ktoré nie sú výslovne schválené spoločnosťou WOOX Innovations, môžu anulovať oprávnenie používateľa obsluhovať toto zariadenie.



Pri navrhovaní a výrobe produktu sa použili vysokokvalitné materiály a komponenty, ktoré možno recyklovať a znova využiť.



Keď sa na produkte nachádza symbol prečiarknutého koša s kolieskami, znamená to, že sa na tento produkt vzťahuje Európska smernica 2002/96/ES.

Informujte sa o lokálnom systéme separovaného zberu pre elektrické a elektronické zariadenia.

Dodržiavajte miestne predpisy a nevyhadzujte použité zariadenia do bežného domáceho odpadu. Správnou likvidáciou starého produktu pomôžete zabrániť možným negatívnym následkom pre životné prostredie a ľudské zdravie.



Produkt obsahuje batérie, ktoré na základe Smernice EÚ č. 2006/66/EC nemožno likvidovať spolu s bežným domovým odpadom. Informujte sa o miestnych pravidlách separovaného zberu batérií, pretože správna likvidácia pomáha zabrániť možným negatívnym následkom na životné prostredie a ľudské zdravie.

Informácie týkajúce sa životného prostredia

Všetky nepotrebné baliace materiály boli vynechané. Snažili sme sa o dosiahnutie jednoduchého rozdelenie balenia do troch materiálov: kartón (škatuľa), polystyrénová pena (vypodloženie) a polyetylén (vrecká, ochranná penová pokrývka).

Váš systém pozostáva z materiálov, ktoré je možné v prípade roztriedenia špecializovanou spoločnosťou recyklovať a opakovane použiť. Dodržiavajte miestne nariadenia týkajúce sa likvidácie obalových materiálov, vybitých batérií a starého vybavenia.



Poznámka

- Typový štítok sa nachádza na spodnej strane zariadenia.

2014 © WOOX Innovations Limited. Všetky práva vyhradené. Technické údaje podliehajú zmenám bez predchádzajúceho upozornenia. Spoločnosť WOOX si vyhradzuje právo na zmenu produktu kedykoľvek, a to bez povinnosti rovnako upraviť už dodané produkty.



Specifications are subject to change without notice.
2014 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.
Philips and the Philips' Shield Emblem are registered
trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used
by WOOX Innovations Limited under license from
Koninklijke Philips N.V.

